



專題

亞洲雙年展的軌跡

- | | | |
|----|------------------------------|-------|
| 6 | 創立 20 週年，迎接第十屆光州雙年展 | 趙仁皓 |
| 12 | 橫濱三年展的軌跡與橫濱美術館 | 逢坂惠理子 |
| 18 | 重拾世界的豐饒：具美術館專案計畫性質的福岡亞洲藝術三年展 | 黑田雷兒 |
| 25 | 上海雙年展之路 | 項麗蘋 |
| 33 | 「劇烈加速度」：一個極為冒險的展覽 | 蕭淑文 |
| 41 | 雙年展求索 | 李永財 |

特別企劃

越南現代及當代藝術的進程

- | | | |
|----|-----------------------------|-------|
| 48 | 框裱國族精神：在獨立革命的歷史結構下談繪畫的觀賞與評論 | 諾拉·泰勒 |
| 62 | 游離紀錄 | 武洪海棠 |
| 72 | 藝術家特寫：鄭明河（不於黑暗中止步／姓越南／故土新水） | 鄭明河 |

旗艦巡航

梅丁衍

- | | | |
|-----|----------------------|-----|
| 95 | 「尋梅啟事」：梅丁衍的藝術創作與文化認同 | 陳誼芳 |
| 102 | 書中美術館：微笑五星 | 梅丁衍 |

展覽觀點

未明的現代性

- | | | |
|-----|-----------------------------------|------|
| 105 | 我的建築 | 滕森照信 |
| 110 | 建築圖裏沒有人，可是人總住在建築裏：談張永和《小偵探》繪本與其建築 | 余思穎 |

藝術家專訪

蔡明亮的跨媒介創作

- | | | |
|-----|-------|-----|
| 116 | 蔡明亮訪談 | 鄭得恩 |
| 126 | 美術館短波 | |



Topic: **The Past, Present and Future of Asian Biennials**

6	The Gwangju Biennale Celebrates 20 Years	<i>Inho Cho</i>
12	The Yokohama Museum of Art and its Triennale's Trajectory	<i>Eriko Osaka</i>
18	Recovering the World's Opulence: Programmatic Goals for the Fukuoka Asian Art Triennale	<i>Kuroda Raiji</i>
25	The Journey of the Shanghai Biennale	<i>Xiang Yu-ping</i>
33	"The Great Acceleration": An Extremely Risky Exhibition	<i>Jo Hsiao</i>
41	Biennale Demand	<i>Lee Weng Chou</i>

Special Program **Development of Modern and Contemporary Art in Vietnam**

48	Framing the National Spirit: Viewing and Reviewing Painting under the Revolution	<i>Nora Taylor</i>
62	An Archive of Displacement	<i>Võ Hồng Chương-Đài</i>
72	Featured Artist: Trinh T. Minh-ha (Don't Stop in the Dark / Surname Viet Given Name Nam / Old Land New Waters)	<i>Trinh T. Minh-ha</i>

Artist Navigator **Mei Dean-E**

95	"Wanted Dean-E Mei": Mei Dean-E's Art and Cultural Identity	<i>Chen Yi-fang</i>
102	The Art Museum Meets Printed Matter: Five Smiling Stars	<i>Mei Dean-E</i>

Exhibition Topic **The Unknown Modernity**

105	My Architecture	<i>Fujimori Terunobu</i>
110	An Architectural Drawing Never Shows Any Human Traces, Yet We Always Live in Its Real Version: Chang Yung-ho's Picture Book <i>Little Detective</i> and His Architecture	<i>Sharleen Yu</i>

Interview **Tsai Ming-liang's Multimedia Art**

116	An Interview with Tsai Ming-liang	<i>Enoch Cheng</i>
-----	-----------------------------------	--------------------

126	TFAM Online
-----	-------------